

BVGer C-3733/2015 vom 22. März 2017

Bundesverwaltungsgericht, 2017-03-22, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_C-3733_2015

FR: TAF C-3733/2015 du 22 mars 2017

IT: TAF C-3733/2015 del 22 marzo 2017

Regeste

Rente

Erwägungen

E. 1

Das Bundesverwaltungsgericht prüft von Amtes wegen, ob die Prozessvoraussetzungen erfüllt sind und ob auf eine Beschwerde einzutreten ist.

E. 1.1

Gemäss Art. 31 VGG in Verbindung mit Art. 33 lit. d VGG und Art. 85bis Abs. 1 des Bundesgesetzes vom 20. Dezember 1946 AHVG (SR 831.10) beurteilt das Bundesverwaltungsgericht Beschwerden von Personen im Ausland gegen Verfügungen der Schweizerischen Ausgleichskasse. Es liegt keine Ausnahme im Sinne von Art. 32 VGG vor. Das Bundesverwaltungsgericht ist somit zur Beurteilung der Beschwerde zuständig.

E. 1.2

Nach Art. 37 VGG richtet sich das Verfahren vor dem Bundesverwaltungsgericht nach dem VwVG, soweit das VGG nichts anderes bestimmt. Indes findet das VwVG aufgrund von Art. 3 Bst. dbis VwVG keine Anwendung in Sozialversicherungssachen, soweit das ATSG (SR 830.1) anwendbar ist, was vorliegend auf Grund von Art. 1 Abs. 1 AHVG der Fall ist.

E. 1.3

Die Beschwerdeführerin ist durch den angefochtenen Einspracheentscheid berührt und hat ein schutzwürdiges Interesse an dessen Aufhebung oder Änderung, so dass sie im Sinne von Art. 59 ATSG beschwerdelegitimiert ist (vgl. dazu auch Urteil des BVGer C-3229/2012 E. 1.2; vgl. hierzu auch Art. 71ter Abs. 3 AHVV (SR 831.101; in der ab 1. Januar 2011 geltenden Fassung; AS 2010 4573)

E. 1.4

Gemäss Art. 60 Abs. 1 ATSG ist die Beschwerde innert 30 Tagen nach Eröffnung des Einspracheentscheides einzureichen. Die Frist zur Erhebung der Beschwerde ist vorliegend gewahrt.

E. 1.5

Da die Beschwerde auch formgerecht (Art. 60 Bst. b ATSG; vgl. dazu auch Art. 52 Abs. 1 VwVG) eingereicht wurde, ist darauf einzutreten.

E. 1.6

Weil in zeitlicher Hinsicht diejenigen materiell-rechtlichen Rechtssätze massgebend sind, die bei der Erfüllung des zu Rechtsfolgen führenden Tatbestands Geltung haben, und weil

ferner die Gerichte im Bereiche der Sozialversicherung bei der Beurteilung eines Falles grundsätzlich auf den im Zeitpunkt des Erlasses des angefochtenen Verwaltungsaktes, hier des Einspracheentscheides vom 13. Mai 2015, eingetretenen Sachverhalt abstellen (vgl. BGE 129 V 1 E. 1.2 mit Hinweisen), sind die Bestimmungen des AHVG und des AHVV gemäss den damals in Kraft stehenden Fassungen anwendbar.

E. 2

Vorab ist zu prüfen, welche Rechtsnormen im vorliegenden Verfahren zur Anwendung gelangen.

E. 2.1

Die Beschwerdeführerin ist Staatsangehörige von Serbien. Nach dem Zerfall der Föderativen Volksrepublik Jugoslawien blieben zunächst die Bestimmungen des Abkommens zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und der Föderativen Volksrepublik Jugoslawien über Sozialversicherung vom 8. Juni 1962 (SR 0.831.109.818.1) für alle Staatsangehörigen des ehemaligen Jugoslawiens anwendbar (BGE 126 V 203 E. 2b, 122 V 382 E. 1, 119 V 101 E. 3). Zwischenzeitlich hat die Schweiz mit Nachfolgestaaten des ehemaligen Jugoslawiens (Kroatien, Slowenien, Mazedonien), nicht aber mit Serbien oder Kosovo, neue Abkommen über soziale Sicherheit abgeschlossen. Vorliegend findet demnach weiterhin das schweizerisch-jugoslawische Sozialversicherungsabkommen vom 8. Juni 1962 Anwendung. Nach Art. 2 dieses Abkommens stehen die Staatsangehörigen der Vertragsstaaten in ihren Rechten und Pflichten aus den in Art. 1 genannten Rechtsvorschriften, zu welchen die schweizerische Bundesgesetzgebung über die Alters- und Hinterlassenenversicherung gehört, einander gleich, soweit nichts anderes bestimmt ist. Bestimmungen, die hinsichtlich der Voraussetzungen des Anspruchs auf eine schweizerische Waisenrente und der anwendbaren Verfahrensbestimmungen von dem in Art. 2 des Abkommens aufgestellten Grundsatz der Gleichstellung abweichen, finden sich weder im Abkommen selbst noch in den seitherigen schweizerisch-jugoslawischen Vereinbarungen. Die Frage, ob bzw. für welche Zeitperioden ein Anspruch des Beschwerdeführers auf eine Waisenrente besteht, bestimmt sich demnach allein aufgrund der schweizerischen Rechtsvorschriften (vgl. BGE 130 V 253 E. 2.4).

E. 2.2

Die Frage, ob die SAK die Waisenrente der Beschwerdeführerin zu Recht ab 30. Juni 2014 eingestellt hat, beurteilt sich nach den jeweils gültigen Bestimmungen des AHVG, der Verordnung vom 31. Oktober 1947 über die Alters- und Hinterlassenenversicherung (AHVV, SR 831.101) sowie des ATSG.

E. 2.3

Das Sozialversicherungsgericht stellt bei der Beurteilung einer Streitsache in der Regel auf den bis zum Zeitpunkt des Erlasses der streitigen Verwaltungsverfügung (hier: 13. Mai 2015) eingetretenen Sachverhalt ab (BGE 132 V 215 E. 3.1.1). Tatsachen, die jenen Sachverhalt seither verändert haben, sollen im Normalfall Gegenstand einer neuen Verwaltungsverfügung sein (BGE 121 V 362 E. 1b).

E. 2.4

In materiell-rechtlicher Hinsicht sind grundsätzlich diejenigen Rechtssätze massgebend, die bei der Erfüllung des zu Rechtsfolgen führenden Sachverhaltes Geltung haben (BGE 130 V 329).

E. 2.5

Der Sozialversicherungsprozess ist vom Untersuchungsgrundsatz beherrscht. Danach hat das Gericht von Amtes wegen für die richtige und vollständige Abklärung des rechtserheblichen Sachverhalts zu sorgen. Dieser Grundsatz gilt indessen nicht unbeschränkt; er findet sein Korrelat insbesondere in den Mitwirkungspflichten der Parteien (BGE 125 V 193 E. 2, BGE 122 V 157 E. 1a, je mit weiteren Hinweisen). Das Gericht hat seinen Entscheid, sofern das Gesetz nicht etwas Abweichendes vorsieht, nach dem Beweisgrad der überwiegenden Wahrscheinlichkeit zu fällen. Die blossе Möglichkeit eines bestimmten Sachverhalts genügt den Beweisanforderungen nicht. Das Gericht hat vielmehr jener Sachverhaltsdarstellung zu folgen, die es von allen möglichen Geschehensabläufen als die wahrscheinlichste würdigt (BGE 126 V 353 E. 5b, BGE 125 V 193 E. 2, je mit Hinweisen).

E. 2.6

Die Beschwerdeführerin kann im Rahmen des Beschwerdeverfahrens die Verletzung von Bundesrecht unter Einschluss des Missbrauchs oder der Überschreitung des Ermessens, die unrichtige oder unvollständige Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts sowie Unangemessenheit des Entscheids rügen (Art. 49 VwVG).

E. 3.1

Laut Art. 25 AHVG haben Kinder, deren Vater oder Mutter gestorben ist, Anspruch auf eine Waisenrente (Abs. 1, erster Satz). Der Anspruch auf die Waisenrente entsteht am ersten Tag des dem Tode des Vaters oder der Mutter folgenden Monats. Er erlischt mit der Vollendung des 18. Altersjahres oder mit dem Tod der Waise (Abs. 4). Für Kinder, die noch in Ausbildung sind, dauert der Rentenanspruch bis zu deren Abschluss, längstens aber bis zum vollendeten 25. Altersjahr. Der Bundesrat kann festlegen, was als Ausbildung gilt (Abs. 5). Von dieser Befugnis hat er mit den per 1. Januar 2011 in Kraft gesetzten Art. 49bis und 49ter AHVV Gebrauch gemacht.

E. 3.2

Gemäss Art. 49bis AHVV ist ein Kind in Ausbildung, wenn es sich auf der Grundlage eines ordnungsgemässen, rechtlich oder zumindest faktisch anerkannten Bildungsganges systematisch und zeitlich überwiegend entweder auf einen Berufsabschluss vorbereitet oder sich eine Allgemeinausbildung erwirbt, die Grundlage bildet für den Erwerb verschiedener Berufe (Abs. 1). Als in Ausbildung gilt ein Kind auch, wenn es Brückenangebote wahrnimmt wie Motivationssemester und Vorlehren sowie Au-pair- und Sprachaufenthalte, sofern sie einen Anteil Schulunterricht enthalten (Abs. 2). Nicht als in Ausbildung gilt ein Kind, wenn es ein durchschnittliches monatliches Erwerbseinkommen erzielt, das höher ist als die maximale volle Altersrente der AHV (Abs. 3). Weiter wird in Art. 49ter AHVV (in Kraft seit 1. Januar 2011) geregelt, dass mit einem Berufs- oder Schulabschluss die Ausbildung beendet ist (Abs. 1). Die Ausbildung gilt auch als beendet, wenn sie abgebrochen oder unterbrochen wird oder wenn ein Anspruch auf eine Invalidenrente entsteht (Abs. 2).

E. 3.3

Die Wegleitung über die Renten in der Eidgenössischen Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenversicherung (RWL) wurde per 1. Januar 2011 den neuen Regelungen in der AHVV angepasst und hält fest, die Ausbildung müsse mindestens 4 Wochen dauern und

systematisch auf ein Bildungsziel ausgerichtet sein (Rz. 3358; vgl. BGE 108 V 54 E. 1a, vom 20. August 1982). Das angestrebte Bildungsziel muss entweder zu einem bestimmten Berufsabschluss führen oder eine berufliche Tätigkeit ohne speziellen Berufsabschluss ermöglichen. Falls die Ausbildung nicht zum vornherein auf einen bestimmten Beruf ausgerichtet ist, muss sie eine allgemeine Grundlage für eine Mehrzahl von Berufen bilden bzw. eine Allgemeinausbildung beinhalten. Die Ausbildung muss auf einem strukturierten Bildungsgang beruhen, der rechtlich oder zumindest faktisch anerkannt ist. Keine Rolle spielt es, ob es eine erstmalige Ausbildung, eine Zusatz- oder Zweitausbildung ist (Rz. 3358). Die systematische Vorbereitung erfordert, dass das Kind die Ausbildung mit dem objektiv zumutbaren Einsatz betreibt, um sie innert nützlicher Frist abschliessen zu können. Während der Ausbildung muss sich das Kind zeitlich überwiegend dem Ausbildungsziel widmen. Dies gilt nur dann als erfüllt, wenn der gesamte Ausbildungsaufwand (Lehre im Betrieb, Schulunterricht, Vorlesungen, Kurse, Vor- und Nachbereitung, Prüfungsvorbereitung, Selbststudium, Verfassen einer Diplomarbeit, Fernstudium etc.) mindestens 20 Stunden pro Woche ausmacht (Rz. 3359; BGE 104 V 64 E. 3, auch publiziert als ZAK 1978 S. 548). Der effektive Ausbildungsaufwand kann teilweise nur mittels Indizien, mit dem Beweisgrad der überwiegenden Wahrscheinlichkeit eruiert werden. Dabei ist insbesondere auch auf Auskünfte des Ausbildungsanbieters über die durchschnittlich aufzuwendende Zeit für die jeweilige Ausbildung abzustellen. Wer wöchentlich nur eine geringe Anzahl Kurslektionen besucht (z.B. 4 Lektionen abends) und daneben zur Hauptsache arbeitet (ohne Ausbildungscharakter) oder auch gar keinem Erwerb nachgeht, vermag den erforderlichen überwiegenden Ausbildungsaufwand nur schwer nachzuweisen (Rz. 3360).

E. 3.4

Verwaltungsweisungen richten sich an die Durchführungsstellen und sind für das Sozialversicherungsgericht nicht verbindlich. Es soll sie bei seiner Entscheidung aber berücksichtigen, sofern sie eine dem Einzelfall angepasste und gerecht werdende Auslegung der anwendbaren gesetzlichen Bestimmungen zulassen. Das Gericht weicht also nicht ohne triftigen Grund von Verwaltungsweisungen ab, wenn diese eine überzeugende Konkretisierung der rechtlichen Vorgaben darstellen. Insofern wird dem Bestreben der Verwaltung, durch interne Weisungen eine rechtsgleiche Gesetzesanwendung zu gewährleisten, Rechnung getragen (Urteil des Bundesgerichts 8C_713/2010 vom 23. März 2011 E. 3; BGE 133 V 587 E. 6.1; BGE 133 V 257 E. 3.2 mit Hinweisen).

E. 4.1

Vorliegend hat die Vorinstanz die Waisenrente der Beschwerdeführerin mit Verfügung vom 28. Oktober 2014 rückwirkend per 30. Juni 2014 eingestellt und eine dagegen erhobene Einsprache mit Einspracheentscheid vom 13. Mai 2015 abgewiesen, da die Beschwerdeführerin ihr Studium nicht mit dem notwendigen und objektiv zumutbaren Einsatz betrieben habe, um es innert nützlicher Frist erfolgreich abzuschliessen. Zudem habe sie die Abweichung vom Regelverlauf des Studiums nicht substantiiert begründet.

E. 4.2

Die Beschwerdeführerin hat zahlreiche Studienbescheinigungen der E. _____ (Business School of Applied Studies) in F. _____, Serbien (act. 32, 38, 41, 44, 46, 60, 70, 74) zu den Akten gereicht. Die E. _____ ist eine Fachhochschule mit Akkreditierung in den Fächern Banken- und Versicherungswesen, Marketing und Handel, Electronic Management,

Wirtschaftsmanagement sowie Rechnungsführung, Revision und Steuerwesen. Das Studium dauert drei Jahre. Für den Bachelor-Abschluss müssen 180 ECTS Credit Points (European Credit Transfer and Accumulation System) erlangt werden.

E. 4.3

Zunächst war die Beschwerdeführerin für den Studiengang Rechnungsführung, Revision und Steuerwesen eingeschrieben. Dieses sieht für das erste Jahr als Pflichtfächer Ökonomie, Marketing, Wirtschaftsinformatik, Management, Allgemeine Rechnungsführung, Quantitative Methoden, Englische Sprache I und Fachpraktikum (total 54 ECTS) sowie als Wahlfächer (eines bzw. bei Bedarf zwei) Wirtschaftskommunikation und Internetservice (je 6 ECTS) vor. Für das zweite Jahr sind als Pflichtfächer Rechnungsführung und Finanzwesen, Wirtschaftsfinanzwesen, Steuersysteme, Spezialbuchführung, Wirtschaftsrecht, Englische Sprache II und Fachpraxis (total 48 ECTS) sowie als Wahlfächer (eines bzw. bei Bedarf vier) Verkaufsmanagement, Finanzmärkte, Personalmanagement und Verwaltungsrecht (je 6 ECTS) vorgesehen. Schliesslich fallen im dritten Jahr die Pflichtfächer Internationale Rechnungsführung, Rechnungsführung und Management, Finanzkontrolle und Finanzrevision, Datenbanken, Analyse von Finanzberichten sowie die Abschlussarbeit (total 48 ECTS) an und es besteht die Möglichkeit des Besuchs der Wahlfächer (zwei bzw. bei Bedarf vier) Internationales Business, Wirtschaftsethik, Wirtschaftslogistik und Unternehmensführung (je 6 ECTS; act. 38 S. 2 und 3, übersetzt in B-act. 21).

E. 4.4

Die Beschwerdeführerin hat ihr Studium im Studienjahr 2010/2011 aufgenommen (act. 32, übersetzt in B-act. 21). Im ersten Studienjahr hat sie die Pflichtfächer Management, Allgemeine Rechnungsführung und Fachpraktikum sowie das Wahlfach Internetservice absolviert und auf diese Weise 24 ECTS-Punkte erreicht (act. 41, übersetzt in B-act. 21). In ihrem zweiten Studienjahr 2011/2012 war sie schliesslich für die Fächer Englische Sprache I, Quantitative Methoden, Ökonomie sowie Marketing und Wirtschaftsinformatik eingeschrieben, legte jedoch lediglich die Prüfung in den Fächern Quantitative Methoden und Ökonomie, welche je 9 ECTS-Punkte ergaben, ab (act. 46, übersetzt in B-act. 21). Folglich hatte die Beschwerdeführerin nach zwei Drittel der regulären Studienzeit eine Gesamtpunktzahl von 42 ECTS-Punkten und damit lediglich knapp einen Viertel der erforderlichen ECTS-Punkte erlangt.

E. 4.5

In ihrem dritten Studienjahr 2012/2013 schliesslich wechselte die Beschwerdeführerin ihre Fachrichtung auf Electronic Management. Dabei konnte sie sich die bereits erzielten 42 ECTS-Punkte anrechnen lassen (act. 46, übersetzt in B-act. 21). Die Beschwerdeführerin begründete den Wechsel der Studienfachrichtung nicht und reichte auch keine neue Auflistung der zu absolvierenden Fächer zu den Akten. Demgegenüber ist aktenkundig, dass sie im Studienjahr 2012/2013 die Fächer Unternehmensführung, Datenbanken, Verkaufsmanagement, Fachpraktikum II sowie Rechnernetze abgeschlossen und dabei 33 ECTS-Punkte erzielt hat, sodass sie nach drei Jahren Studium insgesamt 75 von 180 ECTS-Punkte erlangen konnte. Schliesslich legte sie im Studienjahr 2013/2014 Prüfungen in den Fächern Elektronische Unternehmensführung, Internationale Beziehungen, Programmieren, Webdesign und Unternehmensethik ab, wofür sie weitere 33 ECTS-Punkte erlangte. Nach vier Jahren Studium hatte sie folglich erst 108 von 180 der erforderlichen

ECTS-Punkte erzielt (act. 70, übersetzt in B-act. 21).

E. 4.6

Schliesslich listete die E. _____ in ihrer Bescheinigung vom 24. November 2014 die 2014/2015 (fünftes Studienjahr) zu absolvierenden Fächer auf. Demnach habe die Beschwerdeführerin aus dem ersten Jahr die Fächer Wirtschaftsinformatik, Marketing und Englische Sprache I, aus dem zweiten Jahr die Fächer Grundrechte und Gesellschaftsrecht, Corporate Finance und Englische Sprache II sowie aus dem dritten Jahr die Fächer Electronic Management II, Internetrecht und Englische Sprache III abzuschliessen und dadurch 60 ECTS-Punkte zu erlangen. Für die Abschlussarbeit, welche 12 ECTS-Punkte erbringe, habe sich die Beschwerdeführerin noch nicht angemeldet (act. 74 S. 4, übersetzt in B-act. 21). Die Beschwerdeführerin beabsichtigte demnach in ihrem fünften Studienjahr, einen Drittel der insgesamt 180 ECTS-Punkte zu erlangen. Aus dem Umstand, dass sie sich noch nicht für die Abschlussarbeit angemeldet hat, kann geschlossen werden, dass sie einen Studienabschluss frühestens nach 6 Jahren geplant hat.

E. 4.7.1

Die Beschwerdeführerin bringt vor, sie habe ihr Studium nicht ordnungsgemäss innerhalb von drei Jahren absolviert, weil ihre arbeitslose Mutter sie nicht finanziell unterstützen könne. Gelegentlich arbeite sie während mehreren Tagen bei einer Studentenorganisation. In Serbien sei es ganz allgemein schwierig, als Student für den eigenen Lebensunterhalt zu sorgen.

E. 4.7.2

Wird vom Regelverlauf des Studiums abgewichen, ist dies substantiiert zu begründen. Aus der Begründung erschliesst sich jedoch nicht, inwiefern die Selbstfinanzierung des Studiums ursächlich für die verlängerte Studiendauer ist. So wird zwar darauf hingewiesen, dass die Beschwerdeführerin arbeiten müsse, doch wird nicht dargelegt, inwiefern die Arbeit den regulären Studiengang beeinträchtigt habe. Eine gelegentliche Arbeit an sich - sofern dieses überhaupt ein taugliches Argument darstellt (vgl. oben E. 3.3 - vermag die versäumten Prüfungen für sich genommen noch nicht zu rechtfertigen. Darüber hinaus hat die Beschwerdeführerin auch keinerlei Belege eingereicht oder Nachweise erbracht, welche die Studienverzögerung nachvollziehbarer erscheinen lassen könnten.

E. 4.8.1

Schliesslich macht die Beschwerdeführerin geltend, dass es gemäss Statuten der Fachhochschule zulässig sei, jedes Studienjahr zweimal zu besuchen bzw. das Studium innerhalb der doppelten Zeitdauer der ordentlichen Studiendauer abzuschliessen, vorliegend also innerhalb von sechs Jahren. Für die Beurteilung des Anspruchs auf eine schweizerische Waisenrente ist jedoch nicht die formell maximal zulässige Studiendauer massgebend, sondern ob die Ausbildung mit dem objektiv zumutbaren Einsatz betrieben wird, um innert nützlicher Frist erfolgreich abgeschlossen zu werden (vgl. oben E. 3.3 und Urteile des BVGer C-3062/2010 vom 13. September 2010 E. 5.3; C-7916/2010 vom 27. September 2012 E. 4.5). Zwar rechtfertigt selbst eine überdurchschnittliche Studiendauer für sich alleine noch nicht den Schluss auf eine fehlende Zielstrebigkeit der Studierenden. Vielmehr sind sämtliche Umstände des Einzelfalles zu berücksichtigen, wie insbesondere die bisher besuchten Vorlesungen sowie der insgesamt betriebene Studienaufwand. Zu diesem Zweck gilt es insbesondere einen Vergleich zwischen den mittlerweile erworbenen und den gesamthaft zu erwerbenden Leistungspunkten sowie zwischen den ordentlichen Prüfungen

und den effektiv bereits absolvierten Prüfungen zu ziehen (vgl. Urteil des BVGer C-1296/2014 vom 7. Mai 2015 E. 4.4).

E. 4.8.2

Im vorliegenden Fall ist nicht ersichtlich, dass die Beschwerdeführerin Prüfungen nicht bestanden hätte. Aber hat sie jährlich nur sehr wenige Fächer durch Ablegen einer Prüfung abgeschlossen, sodass sie nach einer vierjährigen Studiendauer noch keine zwei Drittel der erforderlichen Punkte gesammelt hat. Dass sie dann innerhalb eines Jahres einen Drittel der Gesamtpunktzahl erzielen wollte, erscheint unter diesen Umständen eher als unwahrscheinlich. Bis heute hat die Beschwerdeführerin auch nicht nachgewiesen, dass ihr dies tatsächlich gelungen wäre. Auch ein entsprechender Abschluss wurde bis zum Urteilszeitpunkt nicht behauptet und nicht belegt, obwohl die maximal zulässige Studiendauer von sechs Jahren nach dem Studienjahr 2015/2016 erreicht war.

E. 4.9

Unter diesen Umständen kann nicht davon ausgegangen werden, dass die Beschwerdeführerin das Studium mit dem ihr objektiv zumutbaren Einsatz betrieben hat, um es innert nützlicher Frist erfolgreich abzuschliessen. Vielmehr ist aufgrund der vorliegenden Akten nach dem Massstab der überwiegenden Wahrscheinlichkeit davon auszugehen, dass dies gerade nicht der Fall ist. Der vorinstanzliche Einspracheentscheid ist somit vollumfänglich zu bestätigen und die Beschwerde abzuweisen.

E. 5

Zu befinden bleibt noch über die Verfahrenskosten und eine allfällige Parteientschädigung.

E. 5.1

Das Beschwerdeverfahren ist für die Parteien kostenlos (Art. 85bis Abs. 2 AHVG), so dass keine Verfahrenskosten zu erheben sind.

E. 5.2

Die in der Sache unterliegende Beschwerdeführerin und die obsiegende Vorinstanz haben keinen Anspruch auf eine Parteientschädigung (vgl. Art. 64 Abs. 1 VwVG e contrario und Art. 7 Abs. 3 des Regelements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht [VGKE, SR 173.320.2]). Dispositiv Seite 12

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.